

DIRECTIVES D'INSTALLATION POUR RACCORD EN T POUR SORTIE DOUBLE AVEC RACCORD DE BOUTEILLE P.O.L.



DANGER

Tout manquement à suivre ces directives peut causer une explosion ou un incendie pouvant engendrer des dommages à la propriété, causer des blessures corporelles voire même la mort.

1. **LIRE TOUTES LES DIRECTIVES AVANT L'INSTALLATION ET L'UTILISATION** de ce T pour sortie double.
L'installation ou le débranchement d'un T pour sortie double et le test de fuite doivent avoir lieu seulement à l'extérieur, dans un endroit bien aéré.
2. **NE PAS** effectuer de modifications sur ce T pour sortie double. Si celui-ci ne convient pas, le retourner où il a été acheté.
3. Examiner le T pour sortie double pour vérifier s'il est endommagé. Dans l'affirmative, le retourner à l'endroit où vous l'avez acheté et l'échanger pour un nouveau T pour sortie double.

INSTALLATION D'UN T POUR SORTIE DOUBLE

4. Fermez l'alimentation en gaz au niveau de la bouteille en tournant la soupape dans le sens horaire afin de le mettre en position " OFF " (fermé).
5. Déplacez la bouteille de propane vers un endroit bien aéré, à l'extérieur avant de brancher le T pour sortie double.
6. Retirez du raccord P.O.L. le protecteur de plastique du filetage du T pour sortie double.
7. **NE PAS** raccorder si le mamelon du joint torique du P.O.L. du T pour sortie double manque ou est endommagé. Vous en procurer et installez un nouveau mamelon de joint torique avant de raccorder à la sortie de la bouteille de propane.
8. À l'aide de la molette de plastique, raccordez le raccord P.O.L. du T pour sortie double à la sortie de la soupape de la bouteille en tournant dans le sens anti-horaire (filetage vers la gauche) en serrant manuellement. Utilisez une clé à molette pour serrer.

NOTE : Le raccordement à la soupape de la bouteille est fileté vers la gauche. Tournez l'écrou dans le sens anti-horaire pour installer le raccord P.O.L. dans la sortie de la soupape de la bouteille.

ATTENTION

S'il vous est impossible de compléter le raccordement du P.O.L., débranchez le raccord et répétez l'étape 8 qui s'applique. Si vous êtes toujours incapable de compléter ce branchement, n'utilisez pas ce T pour sortie double. Consultez votre fournisseur de propane.

9. Vérifiez les directives d'installation du fabricant pour le branchement de la rallonge du boyau aux sorties du raccord mâle fileté du T pour sortie double.

Note : Conservez les vis en laiton sur le couvercle en place lorsque la sortie du raccord fileté mâle de la bouteille n'est pas utilisée.

VÉRIFICATION DES FUITES

10. Avant d'utiliser le T pour sortie double, vérifiez tous les raccordements à l'aide d'une eau savonneuse pour s'assurer qu'il n'y ait pas de fuite. **NE PAS** se servir d'allumettes, d'un briquet ni d'une flamme nue pour vérifier les fuites. Une explosion pourrait se produire.
11. Ouvrir lentement la soupape de la bouteille de propane en tournant la poignée dans le sens anti-horaire. Appliquez une solution savonneuse sur tous les raccordements et vérifiez si vous voyez des bulles. Une bulle qui grossit ou plusieurs bulles indiquent qu'il y a fuite. Réparez toutes les fuites avant d'utiliser le T pour sortie double.
12. Si vous ne pouvez arrêter une fuite par un serrage supplémentaire du raccord, replacez la soupape de la bouteille de propane en position " OFF " (fermé). Débranchez le raccord qui a une fuite et installez de nouveau en respectant l'étape 8. Revérifiez s'il y a fuite, selon l'étape 11.

DANGER

Pour éviter tout risque d'incendie ou d'explosion lors d'un test de fuite :

1. **NE PAS FUMER. NE PAS** utiliser ni permettre aucune source d'allumage dans la zone environnante pendant que le test de fuite s'effectue.
2. Procédez au test de fuite à l'extérieur dans un endroit bien aéré.
3. **NE PAS** se servir d'allumettes, de briquet ou d'une flamme nue pour vérifier les fuites.
4. **NE PAS** utiliser le raccord ADD-A-FLOW TEE jusqu'à ce que toutes les fuites aient été corrigées.
5. Si vous êtes incapable d'arrêter une fuite, fermez l'alimentation en propane à partir de la soupape de la bouteille. Débranchez le raccord ADD-A-FLOW TEE à partir de la sortie de la bouteille de propane.
6. Appelez un technicien qualifié en appareils au gaz ou votre fournisseur en propane.

NOTE : Les deux sorties des raccords filetés mâles de la bouteille sont munies d'une soupape de contre-vérification qui interrompt le débit du gaz jusqu'à ce que le branchement soit effectué à l'aide du raccord de rallonge de boyau approprié.

AVERTISSEMENT

NE PAS insérer de corps étrangers dans la soupape de contre-vérification des raccords filetés mâles de bouteille. Si la soupape de la bouteille est en position ouverte " ON ", une forte pression s'échappera pouvant causer une explosion ou un incendie, des dommages à la propriété, des blessures sérieuses voire même la mort.



FAIRVIEW LTD.

1170 Invicta Drive, Oakville ON L6H 6G1

• COQUITLAM, B.C. (LOCAL AREA) TOLL FREE: (888) 294-7104 • EDMONTON, ALBERTA TOLL FREE: (888) 441-9883
• SASKATOON, SASKATCHEWAN TOLL FREE: (866) 866-9198 • WINNIPEG, MANITOBA TOLL FREE: (888) 290-3821
• MISSISSAUGA, ONTARIO TOLL FREE: (800) 800-4018 LAVAL, QUEBEC TOLL FREE: (800) 663-334
• DIEPPE (MONCTON), NEW BRUNSWICK TOLL FREE: (800) 561-8551
www.fairviewfittings.com service@fairviewfittings.com
• WOBURN, MASSACHUSETTS CONTINENTAL U.S.A.: (800) 695-3101
WHEATFIELD, NEW YORK CONTINENTAL U.S.A.: (800) 688-4088 • ELKHART, INDIANA 46514 CONTINENTAL U.S.A.: (877) 459-0700

INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR TWIN OUTLET TEE FITTING WITH P.O.L. CYLINDER CONNECTION



DANGER

Failure to follow these instructions may result in an explosion or fire that may cause property damage, serious injury or death.

1. READ ALL INSTRUCTIONS PRIOR TO INSTALLATION AND USE of this Twin Outlet Tee. Installation or disconnection of Twin Outlet Tee and leak testing must take place outdoors in a well ventilated area only.
2. DO NOT make modifications to this Twin Outlet Tee, if this Twin Outlet Tee does not fit return to place of purchase.
3. Examine the Twin Outlet Tee for damage. If damaged return to original place of purchase and exchange for a complete new Twin Outlet Tee

INSTALLATION OF TWIN OUTLET TEE

4. Turn gas is turned "off" at cylinder by turning cylinder valve handle clockwise.
5. Move propane cylinder to an open well ventilated outdoor area prior to connecting the Twin Outlet Tee.
6. Remove the plastic thread protector from the P.O.L. fitting of the Twin Outlet Tee
7. DO NOT connect if Twin Outlet Tee P.O.L. nipple-O-ring is missing or damaged. Obtain and install a new nipple-O-ring prior to connecting to propane cylinder valve outlet.
8. Using the plastic hand wheel connect the Twin Outlet Tee P.O.L. connection to the cylinder valve outlet by turning P.O.L. fitting counterclockwise (left hand thread) until hand tight. Use hand wheel to tighten.

NOTE: The connection at the cylinder valve is a left hand thread. Turn the nut counterclockwise to install the P.O.L. fitting into the cylinder valve outlet.

CAUTION

If you cannot complete the P.O.L. connection, disconnect the connection and repeat step 8. If you are still unable to complete the connection, do not use this Twin Outlet Tee Consult your local propane gas dealer.

9. See manufacturer's Installation Instructions for Extension Hose Connection to the male cylinder thread connection outlets of the Twin Outlet Tee.

Note: Keep brass screw on covers in place when male cylinder thread connection outlets are not in use.

CHECK FOR LEAKS:

10. Before using your Twin Outlet Tee, check all connections for leaks using a mild soapy water solution. DO NOT use matches, lighters or flame to check for leaks, you could cause an explosion.
11. "Slowly" open the propane cylinder valve by turning the handle counterclockwise. Apply mild soapy solution to all connections and look for bubbles. A expanding bubble or bubbles indicate a leak. Repair all leaks prior to using Twin Outlet Tee.
12. If you cannot stop a leak by additional tightening of the connection turn "off" the propane cylinder valve Disconnect the leaking connection and re-install as per step 8. Recheck for leaks as per step 11.

DANGER

To prevent fire or explosion hazard when leak testing:

- (1) NO SMOKING. DO NOT use or permit sources of ignition in the area while conducting a leak test.
- (2) Conduct leak test outdoors in well ventilated area.
- (3) DO NOT use matches, lighters or flame to check for leaks.
- (4) DO NOT use Add - A - Flow Tee until any leaks are corrected
- (5) If you are unable to stop a leak, shut-off the propane supply at the cylinder valve. Remove the Add -A - Flow Tee from the propane cylinder valve outlet.
- (6) Call a Gas Appliance Serviceman or your local propane gas supplier.

NOTE: The two male cylinder thread connection outlets are equipped with a backcheck valve that prevents the flow of gas until the connection is made with the proper hose extension fitting.

WARNING

DO NOT insert foreign objects into the backcheck valve of the male cylinder thread connections. If cylinder valve is turned "on" high pressure gas will escape which could result in an explosion or fire that may cause property damage, serious injury or death.